



Европейская экономическая комиссия

Комитет по внутреннему транспорту

Рабочая группа по перевозкам опасных грузов

Совместное совещание Комитета экспертов по Правилам международной перевозки опасных грузов по железным дорогам и Рабочей группы по перевозкам опасных грузов

Женева, 17-27 сентября 2013

Пункт 1 предварительной повестки дня

Утверждение повестки дня

Предварительная повестка дня осенней сессии 2013

Приложение

Аннотации и перечень документов

1. Утверждение повестки дня

Пункт 1 повестки дня касается её утверждения. Перед этим Совместное совещание заслушало доклад на весенней сессии 2013, состоявшейся в Берне 18-22 марта 2013 (ECE/TRANS/WP.15/AC.1/130 – OTIF/RID/RC/2013-A).

Следует принять во внимание следующие моменты:

(a) На осенней сессии 2012 Совместное совещание избрало г-на С. Pfauvadel (Франция) Председателем и г-на Н. Rein (Германия) Заместителем председателя на 2013 год;

(b) Документы ЕЭК ООН (кроме как повестки дня или доклады) с символом ECE/TRANS/WP.15/AC.1/ распространяются Межправительственной Организацией по международным железнодорожным перевозкам (ОТИФ) на немецком языке под символом OTIF/RID/RC/, за которым следует тот же самый номер документа. В силу усилий секретариата сократить расходы, документы не будут распространяться в зале заседаний. Делегатов просят приносить свои копии документов на заседание;

(с) Документацию можно загрузить с вебсайта ЕЭК ООН (www.unecce.org/trans/danger/danger.htm) на английском, французском и русском языках;

(d) В случае необходимости, Совместное совещание хотело бы встречаться со специально привлеченной рабочей группой вне времени пленарной сессии для рассмотрения документов касающихся стандартов (пункт 3), в соответствии с мандатом, что решается Совместным совещанием;

(е) Документы, касающиеся пункта 2 повестки (цистерны), будут обсуждены рабочей группой по цистернам на второй неделе совещания;

(f) Чтение доклада (пункт 11) намечено на утро пятницы (27 сентября 2013) без толкования.

2. Цистерны

ECE/TRANS/WP.15/2013/36(Франция)	Использование цистерн с вакуумным приводом для хранения отходов
ECE/TRANS/WP.15/2013/38(Франция)	Цистерны для перевозки сжиженных природных газов (LNG)
ECE/TRANS/WP.15/2013/39(ECFD)	Дополнительные механизмы к цистернам
ECE/TRANS/WP.15/2013/41(AEGPL)	Профилактический осмотр цистерн для перевозки сжиженных газов
ECE/TRANS/WP.15/2013/48(UIP)	Улаживание разногласий при проведении осмотров цистерн и порядок согласования разрешений на перевозку веществ класса 2 и перевозку цистернами веществ с 3 по 9 классы

3. Стандарты

ECE/TRANS/WP.15/2013/51 (CEN)	Досрочное использование стандартов, принятых для последующего применения
ECE/TRANS/WP.15/2013/55 (CEN)	Информация по выполняемой работе в CEN
ECE/TRANS/WP.15/2013/57 (CEN)	Дополнение к договору о сотрудничестве с Европейским комитетом по стандартизации и комитетом ЕС по стандартизации электрооборудования

4. Гармонизация рекомендаций ООН по транспортировке опасных грузов

ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2013/31 и –Add.1 (Секретариат)	Отчет специально созданной группы по гармонизации
---	---

ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2013/40(Германия)	МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ с рекомендациями ООН по транспортировке опасных грузов
ECE/TRANS/WP.15/AC.1/2013/45(Франция)	Огнетушители по номеру ООН 1044 и стационарные системы пожаротушения
	Условия перевозки с бракованной упаковкой, пустых, загрязненных по номеру ООН 3509

5. Толкование МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ

ECE/TRANS/WP.15/2013/38(Франция)	Цистерны для перевозки сжиженных природных газов (LNG)
ECE/TRANS/WP.15/2013/60(Швейцария)	Параграф 1.1.3.6.5 –толкование исключений

6. Предложения о внесении поправок в МПОГ/ДОПОГ/ВОПОГ

(a) Находящиеся на рассмотрении вопросы

ECE/TRANS/WP.15/2013/53 (Франция и Швеция)	Баллоны для сжатого газа на морском и воздушном транспорте
ECE/TRANS/WP.15/2013/35 (Румыния)	Определение паспортной грузоподъемности приемного резервуара –поправка к поправке

(b) Новые предложения

ECE/TRANS/WP.15/2013/32 (Швеция)	Удаление статьи SP593 из списка ООН 2187 по двуокиси углерода, охлажденной жидкости
ECE/TRANS/WP.15/2013/33 (Нидерланды)	Классификация токсических веществ, опасных для вдыхании
ECE/TRANS/WP.15/2013/34 (Великобритания)	Специальные статьи S5 и S13 по радиоактивным материалам
ECE/TRANS/WP.15/2013/43 и неофициальный документ INF.6 (AEGPL)	Профилактический осмотр и испытания некоторых транспортируемых заправляемых стальных газовых баллонов по МПОГ/ДОПОГ
ECE/TRANS/WP.15/2013/44 (Франция)	Вентиляция вагонов/транспортных средств , перевозящих тару с хладоагентами
ECE/TRANS/WP.15/2013/46 (Франция)	Профилактический осмотр закрытых изотермических приемных резервуаров, не входящих в список ООН

ECE/TRANS/WP.15/2013/47 (UIC и IRU)	Проект кодирования информации для электронного обмена данными
ECE/TRANS/WP.15/2013/49 (Российская Федерация)	Дополнение к ст. SP 582 и 583 главы 3.3
ECE/TRANS/WP.15/2013/50 (Швейцария)	Повреждения дефектных батарей: специальные статьи 376,377, 636 и 661
ECE/TRANS/WP.15/2013/52 (ЕСМА)	Дополнения к статьям, касающихся газовых баллонов
ECE/TRANS/WP.15/2013/54 (Великобритания)	Специальная статья 310: транспортировка непроверенных прототипов или малопроизводительных батарей
ECE/TRANS/WP.15/2013/56 (Австрия)	Исключения, касающиеся перевозки химикатов под давлением согласно пункту 1.1.3.6
ECE/TRANS/WP.15/2013/58 (Германия)	Дополнение к МПОГ/ДОПОГ 1.8.6.4.1

7. Доклады неофициальных рабочих групп

ECE/TRANS/WP.15/2013/37 и ECE/TRANS/WP.15/2013/359 (Великобритания)	Отчет неформальной рабочей группы по многоцелевым контейнерам для сыпучих материалов
неофициальный документ INF.4 (Германия и IDGCA)	Документация, обсуждаемая неформальной рабочей группы по многоцелевым контейнерам для сыпучих материалов
ECE/TRANS/WP.15/2013/42 (EIGA)	Отчет неформальной рабочей группы по периоду испытания инструкции по упаковке Р200
ECE/TRANS/WP.15/2013/61 и неофициальный документ INF.7 (Нидерланды)	Отчет неформальной рабочей группы по сокращению рисков BLEVE (взрыве расширяющихся паров кипящей жидкости)
неофициальный документ INF.3 (ОТИФ секретариат)	Доклад неофициальной группы по телематике
неофициальный документ INF.5 (Франция)	Семинар неформальной рабочей группы по оценке рисков и базе данных несчастных случаев

8. Выборы должностных лиц на 2014

9. Будущая работа

Совместное совещание возможно пожелает организовать повестку дня на весеннюю сессию 2014, Женева, 17-21 марта 2014.

10. Прочие вопросы

ECE/TRANS/WP.15/219 (Секретариат) и ECE/TRANS/WP.15/2013/2 (IRU)	Доклад рабочей группы по транспортировке опасных грузов на 94 сессии – параграфы 39 и 40 – ссылки для новых дополнений в ДОПОГ
неофициальный документ INF.8 (DGTA) секретариат)	Запрос о консультативном статусе
неофициальный документ INF.9 (VESF)	Запрос о консультативном статусе

11. Утверждение доклада

В соответствии с установившейся практикой, Совместное совещание утвердит доклад сессии на основании проекта, созданного секретариатом.
